



ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΠΑΙΔΕΙΑΣ
ΔΙΑ ΒΙΟΥ ΜΑΘΗΣΗΣ ΚΑΙ ΘΡΗΣΚΕΥΜΑΤΩΝ
ΓΕΝΙΚΗ Δ/ΝΣΗ ΟΙΚΟΝ. ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ
ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ ΥΠΟΘΕΣΕΩΝ
ΤΜΗΜΑ Ε΄

ΕΞ. ΕΠΕΙΓΟΝ

ΑΝΑΡΤΗΤΕΑ ΣΤΟ ΔΙΑΔΙΚΤΥΟ

Μαρούσι, 24 / 4 / 2012
Αρ. Πρωτ.
Φ400/ 48 / 45495/ΙΒ

Ταχ. Δ/ση: Ανδρέα Παπανδρέου 37
Τ.Κ. – Πόλη: 15180-Μαρούσι
email: : tkoroni@minedu.gov.gr
Πληροφορίες: Σ.Κορώνη
Τηλέφωνο: 2103442384
FAX: 2103442805

ΚΟΙΝΗ Α Π Ο Φ Α Σ Η

ΘΕΜΑ: Επιχορήγηση οικονομικού έτους 2012 σχολικών επιτροπών των ελληνικών σχολείων και τμημάτων μητρικής / ελληνικής γλώσσας του εξωτερικού

Έχοντας υπόψη:

- 1) Τις διατάξεις των άρθρων 22, 25 και 33 παρ.19 του ν.4027/2011 (ΦΕΚ 233 Α΄) «Ελληνόγλωσση εκπαίδευση στο εξωτερικό και άλλες διατάξεις»
- 2) Την παρ.33 του άρθρου 13 του ν.3149/2003 (ΦΕΚ 141 Α΄) «Εθνική Βιβλιοθήκη της Ελλάδας, Δημόσιες Βιβλιοθήκες και άλλες διατάξεις»
- 3) Την αριθμ. Φ400/11/140041/ΙΒ/7-2-2003 (ΦΕΚ 189 Β΄) Κοινή Απόφαση των Υπουργών Οικονομικών και Εθνικής Παιδείας και Θρησκευμάτων όπως τροποποιήθηκε με την αριθμ. Φ400/167/79294/ΙΒ/20-8-2004 (ΦΕΚ 1352 Β΄) Κ.Υ.Α.
- 4) Το Π.Δ. 31/2012 (ΦΕΚ 62 Α΄) «Διορισμός Υπουργού Οικονομικών»
- 5) Την αριθμ.Φ.1/Α/1040/144911/ΙΒ/16-12-2011 (ΦΕΚ 3180 Β΄/30-12-2011) απόφαση της Υπουργού Παιδείας, Δια Βίου Μάθησης και Θρησκευμάτων περί κατανομής πιστώσεων τακτικού προϋπολογισμού οικονομικού έτους 2012 του Υπ.Π.Δ.Β.Μ.Θ. σε επιμέρους ΚΑΕ, όπως τροποποιήθηκε με τις αριθμ. αριθμ. Φ.1/Α/137/23741/ΙΒ/6-3-2012 (ΦΕΚ 622 Β΄/7-3-2012) και Φ.1/Α/241/30691/ΙΒ/4-4-2012 (ΦΕΚ 1055 Β΄/ 4-4-2012) αποφάσεις
- 6) Την αριθμ. Φ400/49/44311/ΙΒ/20-4-2012 απόφαση κατανομής επιχορηγήσεων οικονομικού έτους 2012 σχολικών επιτροπών των ελληνικών σχολείων του εξωτερικού.
- 7) Την αριθμ.πρωτ. 2/93957/0020/15-12-2011 απόφαση του ΓΛΚ
- 8) Την αρ.πρωτ. Υ.Σ./11-4-2012 βεβαίωση δέσμευσης πίστωσης.

Α Π Ο Φ Α Σ Ι Ζ Ο Υ Μ Ε

Α. Επιχορηγούμε τις σχολικές επιτροπές που αναφέρονται στον ακόλουθο πίνακα με το συνολικό ποσό του **ενός εκατομμυρίου εξακοσίων χιλιάδων ευρώ** (1.600.000,00 ευρώ) για την αντιμετώπιση των πάσης φύσεως λειτουργικών εξόδων.

Η κατανομή του ποσού της επιχορήγησης ανά σχολείο φαίνεται στον ακόλουθο πίνακα.

		ΚΑΤΑΝΟΜΗ
Γραφείο Συντονιστή Εκπ/σης ΒΕΡΟΛΙΝΟΥ		
1. Ελληνικό Λύκειο Βερολίνου	Τράπεζα : Postbank Berlin SWIFT – BIC : PBNKDEFF IBAN : DE39100100100562472101 Δικαιούχος : Griechisches Lyzeum Berlin	25.000,00€
2. Ελληνικό Λύκειο Αμβούργου	Τράπεζα: Agricultural Bank of Greece – Frankfurt Branch SWIFT – BIC : ABGRDEFF IBAN : DE27524206008104700111 Δικαιούχος : Griechisches Lyzeum Hamburg	30.000,00€
3. Ελληνικό Λύκειο Αννοβέρου	Τράπεζα: Hannoversche Volksbank eG SWIFT – BIC : VOHADE2H IBAN : DE53251900010575943900 Δικαιούχος : Griechisches Lyzeum Hannover	15.000,00€
ΣΥΝΟΛΟ		70.000,00€
Γραφείο Συντονιστή Εκπ/σης ΜΟΝΑΧΟΥ		
4. Ελληνικά Σχολεία Μονάχου – Νταχάου	Τράπεζα : Hypovereinsbank München, Filiale Stachus BIC : HYVEDEMMXXX IBAN : DE85 7002 0270 0660 9612 67 Δικαιούχος : Griechisches Generalkonsulat München	200.000,00€
5. Ελληνικά Ιδιωτικά Σχολεία Νυρεμβέργης	Τράπεζα : Commerzbank SWIFT-BIC : DRESDEFF 760 IBAN : DE22760800400102869804 Δικαιούχος : Griechisches Generalkonsulat München	50.000,00€
6. Ελληνικό Λύκειο Άουγκσμπουργκ	Τράπεζα : Dresdner Bank BIC : DRESS DE FF 720 IBAN : DE41 7208 0001 0145 6428 01 Δικαιούχος : Griechisches Lyzeum Augsburg	47.000,00€
7. Ελληνικό Λύκειο Μονάχου	Τράπεζα : Hypovereinsbank BIC : HYVEDEMMXXX IBAN : DE45 700 20 27 00 660 97 22 69 Δικαιούχος : 1. Privates Griechisches Lyzeum München	243.000,00€
8. Ελληνικό Λύκειο Νυρεμβέργης	Τράπεζα : Sparkasse Nürnberg BIC : SSKN DE 77 IBAN : DE 35760501010005907480 Δικαιούχος : Griechisches Lyzeum Nürnberg	96.500,00€
9. Ελληνικό Λύκειο Σβάινφουρτ	Τράπεζα : Sparkasse Schweinfurt BIC : BYLADE M1KSW IBAN : DE45 7935 0101 0000 5890 51 Δικαιούχος : Griechisches Lyzeum Schweinfurt	5.500,00€

		ΣΥΝΟΛΟ	642.000,00€
Γραφείο Συντονιστή Εκπ/σης ΝΤΥΣΣΕΛΝΤΟΡΦ			
10. Ελληνικό Δημοτικό Βούπερταλ	Τράπεζα : Stadtparkasse Wuppertal SWIFT : WUPSDE33 IBAN : DE1033050000000117176 Δικαιούχος : Griechische Ergänzungsschule Wuppertal		35.000,00€
11. Ελληνικό Γυμνάσιο-Λύκειο Βούπερταλ	Τράπεζα : Stadtparkasse Wuppertal SWIFT – BIC : WUPSDE33 IBAN : DE21 3305 0000 0000 8919 11 Δικαιούχος : Griechisches Lyzeum Wuppertal		30.500,00€
12. Ελληνικό Δημοτικό Ντύσσελντορφ	Τράπεζα : Stadtparkasse Düsseldorf SWIFT – BIC : DUSSEDDXXX IBAN : DE40 3005 0110 0010 0395 76 Δικαιούχος : Griechische Ergänzungsschule Düsseldorf		49.500,00€
13. Ελληνικό Γυμνάσιο-Λύκειο Ντύσσελντορφ	Τράπεζα : Stadtparkasse Düsseldorf SWIFT – BIC : DUSSEDDXXX IBAN : DE66 3005 0110 0023 0468 08 Δικαιούχος : Griechisches Lyzeum Düsseldorf		135.000,00€
14. Ελληνικό Δημοτικό Μπίλεφελντ	Τράπεζα : Sparkasse Bielefeld SWIFT – BIC : SPBIDE3BXXX IBAN : DE26 4805 0161 0006 4572 04 Δικαιούχος : Griechische Ergänzungsschule Bielefeld		60.500,00€
15. Ελληνικό Γυμνάσιο Μπίλεφελντ	Τράπεζα : Sparkasse Bielefeld SWIFT – BIC : SPBIDE3BXXX IBAN : DE93 4805 0161 0072 2173 42 Δικαιούχος : Griechische Ergänzungsschule Bielefeld		15.000,00€
16. Ελληνικό Λύκειο Μπίλεφελντ	Τράπεζα : Sparkasse Bielefeld SWIFT – BIC : SPBIDE3BXXX IBAN : DE08 4805 0161 0005 5870 50 Δικαιούχος : Griechisches Lyzeum Bielefeld		36.500,00€
17. Ελληνικό Δημοτικό Ντόρτμουντ	Τράπεζα : Sparkasse Dortmund SWIFT – BIC : DORTDE33XXX IBAN : DE92 4405 0199 0191 0157 20 Δικαιούχος : Griechische Ergänzungsschule Dortmund		37.000,00€
18. Ελληνικό Γυμνάσιο - Λύκειο Ντόρτμουντ	Τράπεζα : Sparkasse Dortmund SWIFT – BIC : DORTDE33XXX IBAN : DE56 4405 0199 0221 0069 25 Δικαιούχος: Griechisches Gymnasium Lyzeum Dortmund		10.000,00€
19. Ελληνικό Γυμνάσιο – Λύκειο Κολωνίας	Τράπεζα : Deutsche Bank SWIFT – BIC : DEUTDE33XXX IBAN : DE81 3007 0024 0588 1321 00		80.000,00€

	Δικαιούχος : Griechisches Gymnasium Köln	
20. Ελληνικό Λύκειο Λύντενσαιντ	Τράπεζα : Sparkasse Lüdenscheid SWIFT – BIC : WELADED1LSD IBAN : DE44 4585 0005 0003 0089 19 Δικαιούχος : Griechisches Lyzeum Lüdenscheid	70.000,00€
	ΣΥΝΟΛΟ	559.000,00€
Γραφείο Συντονιστή Εκπ/σης ΣΤΟΥΤΓΑΡΔΗΣ		
21. Ελληνικό Λύκειο Στουτγάρδης	Τράπεζα : Agricultural Bank of Greece, Frankfurt Branch SWIFT – BIC : ABGRDEFF IBAN : DE54524206004101500119 Δικαιούχος : Griechisches Lyzeum Stuttgart	120.000,00€
22. Ελληνικό Λύκειο Mannheim	Τράπεζα : Agricultural Bank of Greece, Frankfurt Branch SWIFT – BIC : ABGRDEFF IBAN : DE47524206000091353017 Δικαιούχος : Griechisches Lyzeum Mannheim	40.000,00€
23. Ελληνικό Σχολείο Φραγκφούρτης	Τράπεζα : Agricultural Bank of Greece, Frankfurt Branch, BIC : ABGRDEFF IBAN : DE41524206008102260115 Δικαιούχος : Griechische Schule Frankfurt	66.000,00€
	ΣΥΝΟΛΟ	226.000,00€
Γραφείο Συντονιστή Εκπ/σης ΒΡΥΞΕΛΛΩΝ		
24. Τμήμα Ελληνικής Γλώσσας Henri Bergson	Τράπεζα: SOCIETE GENERALE , 91 AV. DES CHAMPS ELYSEES, 75008 Paris SWIFT – BIC : SOGEFRPP IBAN : FR76 3000 3033 9200 0502 6298 076 Δικαιούχος : AMBASSADE DE GRECE EDUCATION/ECOLE BERGSON	22.000,00€
	ΣΥΝΟΛΟ	22.000,00€
Γραφείο Συντονιστή Εκπ/σης ΛΟΝΔΙΝΟΥ		
25. Ελληνικό Νηπιαγωγείο - Δημοτικό Λονδίνου	Τράπεζα : NBG BANK, 75 King William Street EC4N 7BE, London SWIFT – BIC : ETHN GB 2L IBAN : GB74 ETHN 4062 0438 4704 67 Δικαιούχος : Greek Embassy – Education Office Primary School	29.000,00€
26. Ελληνικό Γυμνάσιο – Λύκειο Λονδίνου	Τράπεζα : NBG BANK, 75 King William Street, EC4N 7BE, London SWIFT – BIC : ETHN GB 2L IBAN : GB74 ETHN 4062 0438 4704 68 Δικαιούχος : Greek Secondary School of London	39.500,00€
	ΣΥΝΟΛΟ	68.500,00€

Γραφείο Συντονιστή Εκπ/σης ΜΑΡΙΟΥΠΟΛΗΣ	
27. Νηπιαγωγείο – Δημοτικό Βουκουρεστίου Τράπεζα : Bank of Cyprus, Bucuresti SWIFT : BCYPROBU IBAN : RO 75 BCYP 1031106584002000 Δικαιούχος: Greacă Gradinita Elementara Scoală Bucuresti	1.000,00€
ΣΥΝΟΛΟ	1.000,00€
Γραφείο Συντονιστή Εκπ/σης ΚΑΪΡΟΥ	
28. Αβερώνφειο Γυμνάσιο-Λύκειο Αλεξάνδρειας Τράπεζα : : Piraeus Bank SWIFT : ECBAEGCAXXX Account Number :13091868 EUR Δικαιούχος: AVEROFIO ECOLE DE LA COMMUNAUTE HELLENIQUE D' ALEXANDRIE	2.000,00€
29. Τσοίτσειο-Πρατσίκειο Δημοτικό Αλεξάνδρειας Τράπεζα : : Piraeus Bank Egypt Patrice Lemomba Branch SWIFT : ECBAEGCAXXX Account Number :ACC/12594386 Δικαιούχος: TOSITSEO-PRATSIKIO PRIMARY SCHOOL	2.000,00€
30. Αμπέτειος Σχολή Καΐρου Τράπεζα : : National Bank of Greece S.A. SWIFT CODE : ETHNEGCA Account Number :101299-65-024-03-5 Δικαιούχος: AMBETIOS SCHOOL OF CAIRO	5.000,00€
31. Αχιλλοπούλειος Σχολή Καΐρου Τράπεζα : : National Bank of Greece –Branch (595) SWIFT CODE : ETHNEGCA Account Number :101043-66-024-02-4 Δικαιούχος: ACHILOPOULIOS SCHOLI (GREEK SCHOOL)	2.500,00€
ΣΥΝΟΛΟ	11.500,00€
ΣΥΝΟΛΙΚΗ ΕΠΙΧΟΡΗΓΗΣΗ	1.600.000,00€

Β. Εγκρίνουμε την έκδοση ισόποσου χρηματικού εντάλματος πληρωμής στο όνομα της Τράπεζας Ελλάδος και επί του Ταμείου Υπολόγου Συμψηφισμών, σε βάρος της πίστωσης του ΚΑΕ 2423 ειδικού φορέα 19-140 του προϋπολογισμού του Υ.Π.Δ.Β.Μ.Θ. οικονομικού έτους 2012. Το προϊόν του εντάλματος αυτού θα αποσταλεί με έμβασμα στα στοιχεία τραπεζικού λογαριασμού κάθε σχολείου χωριστά και σε ΕΥΡΩ, πλην των σχολείων του Λονδίνου για τα οποία το έμβασμα θα εκδοθεί σε ΛΙΡΕΣ ΑΓΓΛΙΑΣ. Τυχόν έξοδα έκδοσης των εμβασμάτων θα βαρύνουν το λογαριασμό του χρηματικού εντάλματος.

Γ. Το σύνολο της επιχορήγησης οικονομικού έτους 2012, του ταμειακού υπολοίπου την 31η/12/2011 καθώς και λοιπών εσόδων (τόκοι, έσοδα κυλικείου κλπ.) από 1/1/2012 έως 31/12/2012 διαμορφώνουν τα συνολικά έσοδα της σχολικής επιτροπής οικονομικού έτους 2012.

Δ. Προϋπόθεση για τη διάθεση των πιστώσεων του προϋπολογισμού είναι η τήρηση των νομίμων διαδικασιών πραγματοποίησής τους και η ύπαρξη των νόμιμων παραστατικών (αποφάσεις, συμβάσεις, αποδείξεις κ.λ.π). Η ανωτέρω επιχορήγηση προορίζεται αποκλειστικά για την κάλυψη των εξόδων των

σχολείων, όπως αυτά καθορίζονται στην παρ.Α1 της αριθμ. Φ400/11/140041 ΙΒ/7-2-2003 (ΦΕΚ 189/Τ.Β/2003) Κ.Υ.Α.

Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ
ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ

Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ
ΠΑΙΔΕΙΑΣ, ΔΙΑ ΒΙΟΥ ΜΑΘΗΣΗΣ ΚΑΙ ΘΡΗΣΚΕΥΜΑΤΩΝ

ΦΙΛΙΠΠΟΣ ΣΑΧΙΝΙΔΗΣ

ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΜΠΑΜΠΙΝΙΩΤΗΣ

Εσωτ. Διανομή:

- 1) Γραφείο κ. Υπουργού
- 2) Γραφείο κ. Υφυπουργού
- 3) Γραφείο κ. Υφυπουργού
- 4) Γραφείο Ειδικής Γραμματείας Π.Ο.Δ.Ε.
- 5) Γραφείο κ. Γενικού Γραμματέα
- 6) Δ.Ο.Υ. Τμ. Ε (2)

Κοινοποίηση:

(πίνακας αποδεκτών)

ΠΙΝΑΚΑΣ ΑΠΟΔΕΚΤΩΝ:

1. Γραφείο Συντονιστή Εκπ/σης στο Ελληνικό Γενικό Προξενείο Βερολίνου
2. Γραφείο Συντονιστή Εκπ/σης στο Ελληνικό Γενικό Προξενείο Μονάχου
3. Γραφείο Συντονιστή Εκπ/σης στο Ελληνικό Γενικό Προξενείο Ντύσσελτορφ
4. Γραφείο Συντονιστή Εκπ/σης στο Ελληνικό Γενικό Προξενείο Στουτγάρδης
5. Γραφείο Συντονιστή Εκπ/σης στην Ελληνική Πρεσβεία Βρυξελλών
6. Γραφείο Συντονιστή Εκπ/σης στην Ελληνική Πρεσβεία Λονδίνου
7. Γραφείο Συντονιστή Εκπ/σης στο Ελληνικό Προξενείο Μαριούπολης
8. Γραφείο Συντονιστή Εκπ/σης στην Ελληνική Πρεσβεία Καΐρου